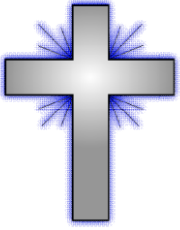


 <p><b>Oil Change Centres</b></p> <p>Jamie Kinsella Dermott</p> <p>Kinsella</p> <p>Place Bonaventure 4764 Regional RD 15 Unit 30 Chelmsford POM 1L0 705-855-5630</p>	<p><b>This space is available for rent</b></p>	<p><b>A + T Levesque Automotive</b></p>  <p>General Repairs Oil Changes Safety Inspections Tire Repairs 99 Blais Road, Chelmsford (Dowling) 705-855-3090</p>
 <p><b>Sudbury Credit Union</b> Community Banking Services</p> <p>37 Levack Drive 705.966.3451 www.sudburycu.com</p>	 <p>David Laplante/ Directeur Général 705-566-2100 / Sudbury <a href="mailto:generalmail@cooperatifuneraire.ca">generalmail@cooperatifuneraire.ca</a> Chantal Bourgeois Funeral Director / Chelmsford Sudbury/Chelmsford/Hanmer <a href="http://www.cooperatifuneralhome.ca">www.cooperatifuneralhome.ca</a></p>	<p><b>Roger's Valu-Mart</b></p> <p>Roger &amp; Nancy Beaulieu Owner / Operator LCBO AGENCY Box 250 HWY. 144, Dowling, Ontario <b>Telephone: 705-855-5121</b> <a href="mailto:mon02721@loblaw.ca">mon02721@loblaw.ca</a></p>
 <p><b>Onaping Falls Lions Club</b> 27 Sturgeon St. Dowling, ON</p> <p><b>Come and join us!!</b> Meetings are 1<sup>st</sup> &amp; 3<sup>rd</sup> Wed. of the month at 7:00pm President: Annie Chartrand 705-822-7262 Hall rental: Carmen Portelance 705-562-9067</p>	<p>Please show support to our local advertisers</p>	<p><b>Levack Pharmacy 2008 Inc.</b></p>  <p><b>966-3612 Fax: 966-2633</b> Owners/ Managers Norm Grillanda Amanda Edward 2 First Avenue North Box 470 Levack Ont. POM2C0 v</p>
 <p><b>CHARTwell</b> retirement residences</p> <p>Meadowbrook Retirement Community /18 Jacobson Drive Lively, ON P3Y 1P7 Kelly Anne Moore Retirement Living Consultant Cell# 249.878.3731 Tel# 705.692.1832 <a href="mailto:kmoores@chartwell.com">kmoores@chartwell.com</a></p>	<p><b>This space Available For rent</b></p>	<p><b>This space Available For rent</b></p>

February 4<sup>th</sup> to the 18<sup>th</sup>, 2024 / le 4 au 18 février 2024  
5-6th Sundays in Ordinary times, 1<sup>st</sup> Sunday in Lent / 5 et 6ième dimanche du temps ordinaire, 1er dimanche du Carême



**Catholic Parishes / Paroisses catholiques  
Onaping Falls & Cartier**

P.O. Box 650  
Levack Ont. POM 2C0  
Telephone: 705.966.3762 e-mail: [catholicp4@eastlink.ca](mailto:catholicp4@eastlink.ca)  
<https://onapingfallscartierparish.ca>  
Pastor / Curé : Joseph Ogah cell# 705-920-1514

**ST. BARTHOLOMEW / ST-BARTÉLEMY**

Masses / Messes: Tues. 10:00 am  
Sat. 7:00 pm / Sun. 9:45 am

**ST-FRANÇOIS XAVIER /  
ST. FRANCIS XAVIER/**

Masses / Messes  
Thurs. 9:00am / Sunday 8:30 am

**ST-ÉTIENNE MARTYR /  
ST. STEPHEN THE MARTYR**

Masses / Messes: Wed. 10:00am  
Sunday 11:00 am

**Office: Tuesday to Thursday 9am to 3pm**  
The office is closed daily from 11:30am - noon



**PRÉPARATION AUX SACREMENTS**

**Baptême** Communiquez avec le bureau paroissial  
**Réconciliation et Première Communion**  
Normalement pour les élèves de 2<sup>e</sup> année, mais les enfants plus âgés sont les bienvenus. L'inscription se fait en janvier.  
**Confirmation**  
La préparation débute en septembre et a lieu tous les deux ans pour les élèves de 7<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> année.  
**Mariage** Communiquez avec le bureau paroissial.  
**Sacrement des malades** Quiconque désire recevoir ce sacrement, peut communiquer avec le Père Joseph en tout temps.  
Pour tout adulte désirant recevoir le sacrement de Baptême, Première Communion ou Confirmation. Communiquez avec le bureau paroissial.

**SACRAMENTAL PREPARATION**

**Baptism** Please call the office.  
**First Reconciliation and First Eucharist** normally celebrated in grade 2, but older children are also welcomed. Registration for the sacraments will be in January for all interested persons.  
**Confirmation**  
Registration starts in September and is celebrated every second year for students in grades 7 and 8.  
**Matrimony** Please call the office.  
**Anointing of the Sick** any time, any place by contacting Father Joseph.  
**Adults in need of Baptism, First Eucharist and Confirmation**  
Please call the office.



# PARISH SERVICES

Office Onaping Falls & Cartier Tel. 705-966-3762

## Building Development & Maintenance

Call the office 705-966-3762

## Chevaliers de Colomb / Knights of Columbus

### Council 10801

Marcel Portelance (Grand Chevalier) 705-626-3782

### Council 11565

Joe Nagy (Grand Knight) 705-670-5178

## Communion to the Sick

Parish Office 705-966-3762

## C.W.L.

Terry Rapsky 705-966-3310

## Funeral Lunches

Anne Levesque 705-855-8427

Sherry-Lyn Loranger 705-918-1759

## Hall Rental & Management

Parish Office 705-966-3762

## Lay Ministers

### Lecteurs/ Readers

Lynn Larouche 705-855-3388

Parish Office 705-966-3762

## Music / Choirs/ Funeral Choirs

St. Étienne / Lillian Xilon 705-855-9255

St. Bartholomew & St Francis Xavier

Janice Farrow 705-966-2082

## St. Francis Cemetery

Sandy Young 705-965-2645

\*\* Toutes personnes intéressées peuvent recevoir la

Réconciliation avant la messe.

\*\* *Reconciliation* may be celebrated at any time upon request or before Mass\*\*

## L'arbre de vie / The Tree of Life

For baptismal or memorial leaves, please call parish office at 705.966.3762 (\$20 each)

Pour les feuilles baptismales ou de souvenirs, s.v.p. signalez le bureau paroissial au 705.966.3762

(\$20 chacune)

## Pour l'église St.Étienne Martyr / For St. Stephen Martyr church.

Feuilles baptismales (vert pâle) Baptismal leaves

(light green) / Feuilles de souvenirs (vert foncé)

Memorial Leaves (dark green)

Call parish office or Yolande Riopel at 705.855.2491 /

Téléphonez au bureau paroissial ou Yolande Riopel au 705.855.2491

Please submit payment directly to the office!



## PRAYERS FOR THE SICK AT HOME, HOSPITAL OR NURSING HOME

If anyone's name should be added or taken off the list, please call the office.

Paisley Amyotte Tammy Besserer  
Carolyn Besserer

Richard Dupuis Carol Besserer  
Jackson Lassetar Wendy Fougere  
Juliette Gravel Fernand Lamothe

Sophie McLean Tim Ryan  
Clément Dubé Joanne Davison  
Dianne Luttrell Leona Dawe  
Lana Luttrell Landa Miller Sweet  
Roger Luttrell Jessica Linton  
Isobel Luttrell

Vivian O'Bumsawin  
Richard (Bub Pellerin)

Cécile Prévost  
Roberta Tracanelli  
Ed Serson

The Catholic Parishes would like to thank the parishioners who have continued to make their weekly donations. Your continued support and generosity during this very difficult time is truly appreciated!

*If any gifting imposes a level of hardship of any kind whatsoever, please do not donate.*

If you are able to donate during this time, please consider one of the suggested gifting methods for your current weekly donation:

- 1) dropping your envelope into the parish mail slot
- 2) forwarding to the parish, by local mail, a series of post-dated cheques and Sunday envelopes.
- 3) Signing up for a **PADP** - pre-authorized donation program (contact office for the form)
- 4) Online at our website at <https://onapingfallscartierparish.ca/donations>



## Catholic Parishes of Onaping Falls & Cartier:

In an effort to cut costs in the Parish Office, I would like to email the weekly bulletin to those who actively use their email.

**If you are interested in receiving the bulletin by email, please send me a note at [catholicp4@eastlink.ca](mailto:catholicp4@eastlink.ca)**

This would help cut down the amount of paper and ink being used. Thank you! Elise Charron / Parish Secretary



*Filles d'Isabelle  
Cercle d'Youville 1377*

Régente Suzanne Aubin  
705-669-9289



**CHEVALIERS DE COLOMB**  
ST-ÉTIENNE MARTYR CONSEIL  
10801

**Exéc. 1e mardi 6hpm- Gen. 7h30**  
Venez vous joindre à nous!  
**Grand Chevalier Député Grand Chevalier**  
Marcel Portelance Daniel Leclair  
705-626-3782 705-561-0609



## KNIGHTS OF COLUMBUS

Father Don McLellan  
**Council 11565 LEVACK,**  
**2nd Monday of the Month.**  
**Exec. Meeting 6pm Gen. 7pm**

Have you signed up a new member?

**Grand Knight Deputy G.K.**  
Joe Nagy Mark Mooney  
705-670-5178 705-966-3768



*St. Bartholomew's  
Catholic Women's League of Canada*

**CALLING ITS MEMBERS TO HOLINESS**

President-Terry Rapsky  
705-966-3310

The Catholic Parishes would like to thank the parishioners who have continued to make their weekly donations. Your continued support and generosity during this very difficult time is truly appreciated!

*If any gifting imposes a level of hardship of any kind whatsoever, please do not donate.*

**Jan. 20-21, 2024**

White envelopes	\$1290.00
Loose	\$ 80.00
Renos	\$ -----
Native Sector	\$ 150.00
Initial Off.	\$ 20.00
<b>Total</b>	<b>\$1540.00</b>

**Jan. 27-28, 2024**

White envelopes	\$1660.00
Loose	\$ 65.00
Reno	\$ 10.00
Native Sector	\$ 45.00
Initial offering	\$ 5.00
<b>Total</b>	<b>\$1785.00</b>

**Credit Union Reconciliation – January 24<sup>th</sup>, 2024**

Balance as per bank statement of January 23, 2024 =	\$53,967.17
Deposits since +	0
Outstanding cheques -	= \$ 1,799.55
<b>Balance</b>	<b>= \$52,167.62</b>

**ROOFS - TOITS**

Now, if you wish, we can make donations to the Church roofs – si vous désirez, on peut faire des dons pour les toits des Églises. As of January 23rd, we have collected a total of \$7130.00 towards the roofs. Un total de \$7130.00 a déjà été donné envers les toits de nos Églises. Merci – Thank you.

**Inscription à la maternelle**

**Registration for Junior Kindergarten**

A l'école catholique française St-Étienne, Dowling  
Semaine du 22 janvier 2024 – week of January 22<sup>nd</sup>  
Téléphonez 705-855-4333 pour faire un rendez-vous.  
Call 705-855-4333 to make an appointment.  
*Help your child become fluent in French and English*

**WINNER - GAGNANT**

January 14<sup>th</sup> winner is: Daniel Mourot from Levack, ticket #767 won \$100.00  
January 21<sup>st</sup> winner is: Manon Berthiaume from Chelmsford, ticket #970 won \$100.00  
Michael and Norma Whitton from Dowling, ticket #271 won \$100.00

**\*INCOME TAX for the year 2023\***

Official donations receipts will be given out this weekend and other weekends to follow at all our churches.

*Liturgy Schedule*

February 4-18<sup>th</sup>, 2024 – le 4 au 18 février 2024

**LEVACK**

Sat.	Feb. 03	7:00pm	Mary Nowak by John McKinnon
Sun.	Feb. 04	9:45am	Marion Dawson by Sheila, Gilbert Crane & family

**(Week of February 4<sup>th</sup>) Sanctuary lamp for**

Tue.	Feb. 06	10:00am	Souls in Purgatory by Joan Matte
Sat.	Feb. 10	7:00pm	Tom and Ida Daly by John McKinnon
Sun.	Feb. 11	9:45am	Lynn, Ron, Ledia Andrews by the Beers family

**(Week of February 11<sup>th</sup>) Sanctuary lamp for Kathleen O'Shell Robbie** by Elaine & Jim Spicer

Tue.	Feb. 13	10:00am	Parents défunts Picard by André et Jeanne Picard
<b>Wed. Feb. 14</b>		<b>7:00pm</b>	<b>Ash Wednesday</b> Helen Hickey by Debbie Duval
Sat.	Feb. 17	7:00pm	Kathleen O'Shell Robbie by Elaine & Jim Spicer
Sun.	Feb. 18	9:45am	Lionel et Yvette Ladouceur by Liona & David Thibault

**CARTIER**

<b>Sat. Feb. 03</b>		<b>8:30am</b>	<b>First Saturday Devotion</b> for Doreen & Donald Therrien by Lynda Boulanger
Sun.	Feb. 04	8:30am	For the People.

**(Week of February 4<sup>th</sup>) Sanctuary Lamp for**

Thur.	Feb. 08	9:00am	Souls in Purgatory by Jeff and Sandy Young
Sun.	Feb. 11	8:30am	Doreen and Donald Therrien by Mary Ann Young

**(Week February 11th) Sanctuary Lamp for**

<b>Wed. Feb. 14</b>		<b>11:00am</b>	<b>Ash Wednesday</b> Judy Ladouceur by Jeff and Sandy Young
Thur.	Feb. 15	9:00am	Souls in Purgatory by Jeff and Sandra Young
Sun.	Feb. 18	8:30am	Poirier family by Clairice Poirier

**DOWLING**

Sun.	Feb. 04	11:00am	Raymond Raymond par Hélène et Conrad Tétreault
<b>(Week of February 4<sup>th</sup>) Sanctuary Lamp for</b>			Special intentions by J. & T. Lefebvre
Wed.	Feb. 07	10:00am	Roland Chouinard par Ivan Chouinard
Sun.	Feb. 11	11:00am	For the People.

**(Week of February 11<sup>th</sup>) Sanctuary Lamp for** Special intentions by J. & T. Lefebvre

<b>Wed. Feb. 14</b>		<b>9:30am</b>	<b>Mercredi des Cendres / Ash Wednesday</b> pour les âmes du Purgatoire.
Sun.	Feb. 18	11:00am	Deceased family members by Lillian Xilon

**N.B. Rosary is prayed every Wednesday at 9:30am in Dowling followed by the mass**

## **RETRAITE PAROISSIALE**

**Paroisse Ste-Agnès - 15 rue Ste-Agnès, Azilda, ON**

Retraite paroissiale du 11 au 14 février 2024. Prédicateur Mgr Thomas Dowd.

### **Horaire des quatre soirées**

- Dimanche 7 h 00 – Qui est Dieu?  
Lundi 7 h 45 – Si Dieu est bon, pourquoi le mal existe-t-il dans le monde?  
Mardi 8 h 00 – Si Dieu est bon mais le mal existe, qu'est-Il en train de faire?  
Mercredi 9 h 00 – Si Dieu est bon, mais le mal existe et Dieu est en train d'agir, comment est-ce que je peux faire partie du plan et du programme de Dieu?

---

### **Come Celebrate Québec city - Venez fêter à Québec**

- From December 8, 2023 to December 8, 2024
- "350 years of Meaning and Action" in Quebec City!
- All the details are available on the website: fetes350.ca
- Du 8 décembre 2023 au 8 décembre 2024
- - "350 ans de sens de d'action"!
- - Tous les détails sur le site: fetes350.ca

---

### **Our Lady of Hope Church – Father Patrick Okenyi**

The prayer community is again holding a Lenten Mission. It will be presented on Saturday mornings beginning on February 17<sup>th</sup>, the first Saturday of Lent.

---

DIOCESE DE SAULT-SAINTE-MARIE

Atelier de formation

Le samedi 10 février (de 9 h à 13 h)

Paroisse Sainte-Anne-des-Pins

(en français seulement)

(this workshop is presented in the French language only)

Le Comité diocésain francophone de Développement et Paix invite tous les catholiques du Diocèse de Sault-Ste-Marie, notamment les prêtre responsables de paroisses et les enseignants des écoles secondaires, à un atelier de formation sur la mission sociale de l'Église et sur le rôle que joue l'organisme Développement et Paix au sein de l'Église et plusieurs écoles catholiques.

Pause-café et un lunch seront offerts

BIENVENUE à tous et à toutes!

Le Centre diocésain de Développement et Paix



### **World day of prayer – Friday March 1<sup>st</sup>, 2024**

This year we will be holding the World Day of Prayer.

The theme is **Women of Palestine.**

The service this year will be a video presentation.

( more information will follow at a later date)

---

### **Live without regret**

If you have learned something from every experience, there should be no regrets. I you understand that learning is a process, there are no wrong decisions. Wisdom comes with experience; it's usually the painful events that hold the greatest lessons. Turn around and look at your life -- you will see that everything that has happened to you has put you where you are today.

By Marci

---